

# 煙聲

THE CHINESE TIMES  
The only Chinese newspaper published every day except on Sundays and public holidays.  
Published by The Chinese Press, Ltd.  
400-401, 403-405, 407-409, 411-413, 415-417, 419-421, 423-425, 427-429, 431-433, 435-437, 439-441, 443-445, 447-449, 451-453, 455-457, 459-461, 463-465, 467-469, 471-473, 475-477, 479-481, 483-485, 487-489, 491-493, 495-497, 499-501, 503-505, 507-509, 511-513, 515-517, 519-521, 523-525, 527-529, 531-533, 535-537, 539-541, 543-545, 547-549, 551-553, 555-557, 559-561, 563-565, 567-569, 571-573, 575-577, 579-581, 583-585, 587-589, 591-593, 595-597, 599-601, 603-605, 607-609, 611-613, 615-617, 619-621, 623-625, 627-629, 631-633, 635-637, 639-641, 643-645, 647-649, 651-653, 655-657, 659-661, 663-665, 667-669, 671-673, 675-677, 679-681, 683-685, 687-689, 691-693, 695-697, 699-701, 703-705, 707-709, 711-713, 715-717, 719-721, 723-725, 727-729, 731-733, 735-737, 739-741, 743-745, 747-749, 751-753, 755-757, 759-761, 763-765, 767-769, 771-773, 775-777, 779-781, 783-785, 787-789, 791-793, 795-797, 799-801, 803-805, 807-809, 811-813, 815-817, 819-821, 823-825, 827-829, 831-833, 835-837, 839-841, 843-845, 847-849, 851-853, 855-857, 859-861, 863-865, 867-869, 871-873, 875-877, 879-881, 883-885, 887-889, 891-893, 895-897, 899-901, 903-905, 907-909, 911-913, 915-917, 919-921, 923-925, 927-929, 931-933, 935-937, 939-941, 943-945, 947-949, 951-953, 955-957, 959-961, 963-965, 967-969, 971-973, 975-977, 979-981, 983-985, 987-989, 991-993, 995-997, 999-1001, 1003-1005, 1007-1009, 1011-1013, 1015-1017, 1019-1021, 1023-1025, 1027-1029, 1031-1033, 1035-1037, 1039-1041, 1043-1045, 1047-1049, 1051-1053, 1055-1057, 1059-1061, 1063-1065, 1067-1069, 1071-1073, 1075-1077, 1079-1081, 1083-1085, 1087-1089, 1091-1093, 1095-1097, 1099-1101, 1103-1105, 1107-1109, 1111-1113, 1115-1117, 1119-1121, 1123-1125, 1127-1129, 1131-1133, 1135-1137, 1139-1141, 1143-1145, 1147-1149, 1151-1153, 1155-1157, 1159-1161, 1163-1165, 1167-1169, 1171-1173, 1175-1177, 1179-1181, 1183-1185, 1187-1189, 1191-1193, 1195-1197, 1199-1201, 1203-1205, 1207-1209, 1211-1213, 1215-1217, 1219-1221, 1223-1225, 1227-1229, 1231-1233, 1235-1237, 1239-1241, 1243-1245, 1247-1249, 1251-1253, 1255-1257, 1259-1261, 1263-1265, 1267-1269, 1271-1273, 1275-1277, 1279-1281, 1283-1285, 1287-1289, 1291-1293, 1295-1297, 1299-1301, 1303-1305, 1307-1309, 1311-1313, 1315-1317, 1319-1321, 1323-1325, 1327-1329, 1331-1333, 1335-1337, 1339-1341, 1343-1345, 1347-1349, 1351-1353, 1355-1357, 1359-1361, 1363-1365, 1367-1369, 1371-1373, 1375-1377, 1379-1381, 1383-1385, 1387-1389, 1391-1393, 1395-1397, 1399-1401, 1403-1405, 1407-1409, 1411-1413, 1415-1417, 1419-1421, 1423-1425, 1427-1429, 1431-1433, 1435-1437, 1439-1441, 1443-1445, 1447-1449, 1451-1453, 1455-1457, 1459-1461, 1463-1465, 1467-1469, 1471-1473, 1475-1477, 1479-1481, 1483-1485, 1487-1489, 1491-1493, 1495-1497, 1499-1501, 1503-1505, 1507-1509, 1511-1513, 1515-1517, 1519-1521, 1523-1525, 1527-1529, 1531-1533, 1535-1537, 1539-1541, 1543-1545, 1547-1549, 1551-1553, 1555-1557, 1559-1561, 1563-1565, 1567-1569, 1571-1573, 1575-1577, 1579-1581, 1583-1585, 1587-1589, 1591-1593, 1595-1597, 1599-1601, 1603-1605, 1607-1609, 1611-1613, 1615-1617, 1619-1621, 1623-1625, 1627-1629, 1631-1633, 1635-1637, 1639-1641, 1643-1645, 1647-1649, 1651-1653, 1655-1657, 1659-1661, 1663-1665, 1667-1669, 1671-1673, 1675-1677, 1679-1681, 1683-1685, 1687-1689, 1691-1693, 1695-1697, 1699-1701, 1703-1705, 1707-1709, 1711-1713, 1715-1717, 1719-1721, 1723-1725, 1727-1729, 1731-1733, 1735-1737, 1739-1741, 1743-1745, 1747-1749, 1751-1753, 1755-1757, 1759-1761, 1763-1765, 1767-1769, 1771-1773, 1775-1777, 1779-1781, 1783-1785, 1787-1789, 1791-1793, 1795-1797, 1799-1801, 1803-1805, 1807-1809, 1811-1813, 1815-1817, 1819-1821, 1823-1825, 1827-1829, 1831-1833, 1835-1837, 1839-1841, 1843-1845, 1847-1849, 1851-1853, 1855-1857, 1859-1861, 1863-1865, 1867-1869, 1871-1873, 1875-1877, 1879-1881, 1883-1885, 1887-1889, 1891-1893, 1895-1897, 1899-1901, 1903-1905, 1907-1909, 1911-1913, 1915-1917, 1919-1921, 1923-1925, 1927-1929, 1931-1933, 1935-1937, 1939-1941, 1943-1945, 1947-1949, 1951-1953, 1955-1957, 1959-1961, 1963-1965, 1967-1969, 1971-1973, 1975-1977, 1979-1981, 1983-1985, 1987-1989, 1991-1993, 1995-1997, 1999-2001, 2003-2005, 2007-2009, 2011-2013, 2015-2017, 2019-2021, 2023-2025, 2027-2029, 2031-2033, 2035-2037, 2039-2041, 2043-2045, 2047-2049, 2051-2053, 2055-2057, 2059-2061, 2063-2065, 2067-2069, 2071-2073, 2075-2077, 2079-2081, 2083-2085, 2087-2089, 2091-2093, 2095-2097, 2099-2101, 2103-2105, 2107-2109, 2111-2113, 2115-2117, 2119-2121, 2123-2125, 2127-2129, 2131-2133, 2135-2137, 2139-2141, 2143-2145, 2147-2149, 2151-2153, 2155-2157, 2159-2161, 2163-2165, 2167-2169, 2171-2173, 2175-2177, 2179-2181, 2183-2185, 2187-2189, 2191-2193, 2195-2197, 2199-2201, 2203-2205, 2207-2209, 2211-2213, 2215-2217, 2219-2221, 2223-2225, 2227-2229, 2231-2233, 2235-2237, 2239-2241, 2243-2245, 2247-2249, 2251-2253, 2255-2257, 2259-2261, 2263-2265, 2267-2269, 2271-2273, 2275-2277, 2279-2281, 2283-2285, 2287-2289, 2291-2293, 2295-2297, 2299-2301, 2303-2305, 2307-2309, 2311-2313, 2315-2317, 2319-2321, 2323-2325, 2327-2329, 2331-2333, 2335-2337, 2339-2341, 2343-2345, 2347-2349, 2351-2353, 2355-2357, 2359-2361, 2363-2365, 2367-2369, 2371-2373, 2375-2377, 2379-2381, 2383-2385, 2387-2389, 2391-2393, 2395-2397, 2399-2401, 2403-2405, 2407-2409, 2411-2413, 2415-2417, 2419-2421, 2423-2425, 2427-2429, 2431-2433, 2435-2437, 2439-2441, 2443-2445, 2447-2449, 2451-2453, 2455-2457, 2459-2461, 2463-2465, 2467-2469, 2471-2473, 2475-2477, 2479-2481, 2483-2485, 2487-2489, 2491-2493, 2495-2497, 2499-2501, 2503-2505, 2507-2509, 2511-2513, 2515-2517, 2519-2521, 2523-2525, 2527-2529, 2531-2533, 2535-2537, 2539-2541, 2543-2545, 2547-2549, 2551-2553, 2555-2557, 2559-2561, 2563-2565, 2567-2569, 2571-2573, 2575-2577, 2579-2581, 2583-2585, 2587-2589, 2591-2593, 2595-2597, 2599-2601, 2603-2605, 2607-2609, 2611-2613, 2615-2617, 2619-2621, 2623-2625, 2627-2629, 2631-2633, 2635-2637, 2639-2641, 2643-2645, 2647-2649, 2651-2653, 2655-2657, 2659-2661, 2663-2665, 2667-2669, 2671-2673, 2675-2677, 2679-2681, 2683-2685, 2687-2689, 2691-2693, 2695-2697, 2699-2701, 2703-2705, 2707-2709, 2711-2713, 2715-2717, 2719-2721, 2723-2725, 2727-2729, 2731-2733, 2735-2737, 2739-2741, 2743-2745, 2747-2749, 2751-2753, 2755-2757, 2759-2761, 2763-2765, 2767-2769, 2771-2773, 2775-2777, 2779-2781, 2783-2785, 2787-2789, 2791-2793, 2795-2797, 2799-2801, 2803-2805, 2807-2809, 2811-2813, 2815-2817, 2819-2821, 2823-2825, 2827-2829, 2831-2833, 2835-2837, 2839-2841, 2843-2845, 2847-2849, 2851-2853, 2855-2857, 2859-2861, 2863-2865, 2867-2869, 2871-2873, 2875-2877, 2879-2881, 2883-2885, 2887-2889, 2891-2893, 2895-2897, 2899-2901, 2903-2905, 2907-2909, 2911-2913, 2915-2917, 2919-2921, 2923-2925, 2927-2929, 2931-2933, 2935-2937, 2939-2941, 2943-2945, 2947-2949, 2951-2953, 2955-2957, 2959-2961, 2963-2965, 2967-2969, 2971-2973, 2975-2977, 2979-2981, 2983-2985, 2987-2989, 2991-2993, 2995-2997, 2999-3001, 3003-3005, 3007-3009, 3011-3013, 3015-3017, 3019-3021, 3023-3025, 3027-3029, 3031-3033, 3035-3037, 3039-3041, 3043-3045, 3047-3049, 3051-3053, 3055-3057, 3059-3061, 3063-3065, 3067-3069, 3071-3073, 3075-3077, 3079-3081, 3083-3085, 3087-3089, 3091-3093, 3095-3097, 3099-3101, 3103-3105, 3107-3109, 3111-3113, 3115-3117, 3119-3121, 3123-3125, 3127-3129, 3131-3133, 3135-3137, 3139-3141, 3143-3145, 3147-3149, 3151-3153, 3155-3157, 3159-3161, 3163-3165, 3167-3169, 3171-3173, 3175-3177, 3179-3181, 3183-3185, 3187-3189, 3191-3193, 3195-3197, 3199-3201, 3203-3205, 3207-3209, 3211-3213, 3215-3217, 3219-3221, 3223-3225, 3227-3229, 3231-3233, 3235-3237, 3239-3241, 3243-3245, 3247-3249, 3251-3253, 3255-3257, 3259-3261, 3263-3265, 3267-3269, 3271-3273, 3275-3277, 3279-3281, 3283-3285, 3287-3289, 3291-3293, 3295-3297, 3299-3301, 3303-3305, 3307-3309, 3311-3313, 3315-3317, 3319-3321, 3323-3325, 3327-3329, 3331-3333, 3335-3337, 3339-3341, 3343-3345, 3347-3349, 3351-3353, 3355-3357, 3359-3361, 3363-3365, 3367-3369, 3371-3373, 3375-3377, 3379-3381, 3383-3385, 3387-3389, 3391-3393, 3395-3397, 3399-3401, 3403-3405, 3407-3409, 3411-3413, 3415-3417, 3419-3421, 3423-3425, 3427-3429, 3431-3433, 3435-3437, 3439-3441, 3443-3445, 3447-3449, 3451-3453, 3455-3457, 3459-3461, 3463-3465, 3467-3469, 3471-3473, 3475-3477, 3479-3481, 3483-3485, 3487-3489, 3491-3493, 3495-3497, 3499-3501, 3503-3505, 3507-3509, 3511-3513, 3515-3517, 3519-3521, 3523-3525, 3527-3529, 3531-3533, 3535-3537, 3539-3541, 3543-3545, 3547-3549, 3551-3553, 3555-3557, 3559-3561, 3563-3565, 3567-3569, 3571-3573, 3575-3577, 3579-3581, 3583-3585, 3587-3589, 3591-3593, 3595-3597, 3599-3601, 3603-3605, 3607-3609, 3611-3613, 3615-3617, 3619-3621, 3623-3625, 3627-3629, 3631-3633, 3635-3637, 3639-3641, 3643-3645, 3647-3649, 3651-3653, 3655-3657, 3659-3661, 3663-3665, 3667-3669, 3671-3673, 3675-3677, 3679-3681, 3683-3685, 3687-3689, 3691-3693, 3695-3697, 3699-3701, 3703-3705, 3707-3709, 3711-3713, 3715-3717, 3719-3721, 3723-3725, 3727-3729, 3731-3733, 3735-3737, 3739-3741, 3743-3745, 3747-3749, 3751-3753, 3755-3757, 3759-3761, 3763-3765, 3767-3769, 3771-3773, 3775-3777, 3779-3781, 3783-3785, 3787-3789, 3791-3793, 3795-3797, 3799-3801, 3803-3805, 3807-3809, 3811-3813, 3815-3817, 3819-3821, 3823-3825, 3827-3829, 3831-3833, 3835-3837, 3839-3841, 3843-3845, 3847-3849, 3851-3853, 3855-3857, 3859-3861, 3863-3865, 3867-3869, 3871-3873, 3875-3877, 3879-3881, 3883-3885, 3887-3889, 3891-3893, 3895-3897, 3899-3901, 3903-3905, 3907-3909, 3911-3913, 3915-3917, 3919-3921, 3923-3925, 3927-3929, 3931-3933, 3935-3937, 3939-3941, 3943-3945, 3947-3949, 3951-3953, 3955-3957, 3959-3961, 3963-3965, 3967-3969, 3971-3973, 3975-3977, 3979-3981, 3983-3985, 3987-3989, 3991-3993, 3995-3997, 3999-4001, 4003-4005, 4007-4009, 4011-4013, 4015-4017, 4019-4021, 4023-4025, 4027-4029, 4031-4033, 4035-4037, 4039-4041, 4043-4045, 4047-4049, 4051-4053, 4055-4057, 4059-4061, 4063-4065, 4067-4069, 4071-4073, 4075-4077, 4079-4081, 4083-4085, 4087-4089, 4091-4093, 4095-4097, 4099-4101, 4103-4105, 4107-4109, 4111-4113, 4115-4117, 4119-4121, 4123-4125, 4127-4129, 4131-4133, 4135-4137, 4139-4141, 4143-4145, 4147-4149, 4151-4153, 4155-4157, 4159-4161, 4163-4165, 4167-4169, 4171-4173, 4175-4177, 4179-4181, 4183-4185, 4187-4189, 4191-4193, 4195-4197, 4199-4201, 4203-4205, 4207-4209, 4211-4213, 4215-4217, 4219-4221, 4223-4225, 4227-4229, 4231-4233, 4235-4237, 4239-4241, 4243-4245, 4247-4249, 4251-4253, 4255-4257, 4259-4261, 4263-4265, 4267-4269, 4271-4273, 4275-4277, 4279-4281, 4283-4285, 4287-4289, 4291-4293, 4295-4297, 4299-4301, 4303-4305, 4307-4309, 4311-4313, 4315-4317, 4319-4321, 4323-4325, 4327-4329, 4331-4333, 4335-4337, 4339-4341, 4343-4345, 4347-4349, 4351-4353, 4355-4357, 4359-4361, 4363-4365, 4367-4369, 4371-4373, 4375-4377, 4379-4381, 4383-4385, 4387-4389, 4391-4393, 4395-4397, 4399-4401, 4403-4405, 4407-4409, 4411-4413, 4415-4417, 4419-4421, 4423-4425, 4427-4429, 4431-4433, 4435-4437, 4439-4441, 4443-4445, 4447-4449, 4451-4453, 4455-4457, 4459-4461, 4463-4465, 4467-4469, 4471-4473, 4475-4477, 4479-4481, 4483-4485, 4487-4489, 4491-4493, 4495-4497, 4499-4501, 4503-4505, 4507-4509, 4511-4513, 4515-4517, 4519-4521, 4523-4525, 4527-4529, 4531-4533, 4535-4537, 4539-4541, 4543-4545, 4547-4549, 4551-4553, 4555-4557, 4559-4561, 4563-4565, 4567-4569, 4571-4573, 4575-4577, 4579-4581, 4583-4585, 4587-4589, 4591-4593, 4595-4597, 4599-4601, 4603-4605, 4607-4609, 4611-4613, 4615-4617, 4619-4621, 4623-4625, 4627-4629, 4631-4633, 4635-4637, 4639-4641, 4643-4645, 4647-4649, 4651-4653, 4655-4657, 4659-4661, 4663-4665, 4667-4669, 4671-4673, 4675-4677, 4679-4681, 4683-4685, 4687-4689, 4691-4693, 4695-4697, 4699-4701, 4703-4705, 4707-4709, 4711-4713, 4715-4717, 4719-4721, 4723-4725, 4727-4729, 4731-4733, 4735-4737, 4739-4741, 4743-4745, 4747-4749, 4751-4753, 4755-4757, 4759-4761, 4763-4765, 4767-4769, 4771-4773, 4775-4777, 4779-4781, 4783-4785, 4787-4789, 4791-4793, 4795-4797, 4799-4801, 4803-4805, 4807-4809, 4811-4813, 4815-4817, 4819-4821, 4823-4825, 4827-4829, 4831-4833, 4835-4837, 4839-4841, 4843-4845, 4847-4849, 4851-4853, 4855-4857, 4859-4861, 4863-4865, 4867-4869, 4871-4873, 4875-4877, 4879-4881, 4883-4885, 4887-4889, 4891-4893, 4895-4897, 4899-4901, 4903-4905, 4907-4909, 4911-4913, 4915-4917, 4919-4921, 492